

MASS INTENTIONS



DEC 9
5:00PM.....Alice Domke †
Mary Wagner †

DEC 10
8:30AM..... Andrew Martinez Jr. †
Francisco Vasquez †
10:30AM..... Jaime Calderón Sr. †
Elizabeth Aguilar †
12:30PM..... For our parish family
5:00PM..... Joan Fleitz †
Andrew Sutter †

DEC 11
8:30AM..... M. Roberta Dorman †
Joseph Varkey †

DEC 12
6:30PM..... For healing of Sabrina Harris
Eduardo Guzman Jr. †

DEC 13
8:30AM..... For the special intention
of the Nadack Family
For the sick and troubled
7:00PM..... For Christians suffering persecution

DEC 14
6:30PM..... Birthday blessings
for Juan De Dios Villarreal
Arthur Tipton †

DEC 15
8:30AM..... Tim O'Callaghan †
Jose Urbina †

STEWARDSHIP OF TREASURE		
Week of:	November 26, 2017	YTD (July 2017 - June 2018)
Cash & Checks	\$22,641.48	\$537,940.05
Credit Cards & EFT's	\$1,522.50	\$59,745.64
Total Contributions Received:	\$24,163.98	\$597,685.69
Weekly Offering GOAL:	\$29,877.60	\$657,307.20
Over/Under:	(\$5,713.62)	(\$59,621.51)
SECOND COLLECTION		
No Second Collection		\$0.00
DEBT REDUCTION (Reported monthly on the 2nd Sunday of the month)		
For more information about making your offerings electronically, please contact Cesar Bobadilla at (512) 259-3126 ext. 108.		
Para autorizar sus ofrendas mensuales con tarjeta de crédito o transferencia bancaria, por favor comunicarse con Cesar Bobadilla at (512) 259-3126 ext. 108.		

OUR LADY OF GUADALUPE CELEBRATION

Everyone is cordially invited to attend the traditional events planned for Our Lady of Guadalupe on Tuesday, Dec. 12th. Most events will be bilingual.



CELEBRACIÓN DE LA VIRGEN DE GUADALUPE

Nos alegra invitarlos a la Celebración de La Virgen de Guadalupe este martes, 12 de diciembre. Algunas de las actividades serán bilingües.

- 3:45am Matlachines / Dance group (Iglesia/Church)
- 4:00am Mañanitas con Mariachi Relámpago / Mariachi serenade
- 5:00am Rosario de Aurora Bilingüe (Iglesia/Church)
- 6:00am Desayuno Tradicional / Reception in the Benish Center
- 6:00am Matlachines / Dance group
- 9:00am Rosario / Rosary (Church Narthex)
- 12:00pm Rosario / Rosary (Church Narthex)
- 3:00pm Rosario / Rosary (Church Narthex)
- 5:45pm Matlachines / Dance group (Iglesia/Church)
- 6:00pm Apariciones Guadalupanas / Re-enactment of apparitions
- 6:50pm Matlachines / Dance group
- 7:00pm SANTA MISA / MASS (bilingüe/bilingual)
- 8:00pm Coro Alabanzas, Danza Folklorica / Choir, dance group
- 8:30pm Serenata con Mariachi Guadalajara / mariachi serenade

SCRIPTURE READINGS FOR THE WEEK DEC 10 - DEC 16

- Sun Isaiah 40:1-5, 9-11;
2 Peter 3:8-14; Mark 1:1-8
- Mon Isaiah 35:1-10; Luke 5:17-26
- Tue Revelation 11:19a; 12:1-6a,
10ab; Luke 1:39-47
- Wed Isaiah 40:25-31;
Matthew 11:28-30
- Thurs Isaiah 41:13-20;
Matthew 11:11-15
- Fri Isaiah 48:17-19;
Matthew 11:16-19
- Sat Sirach 48:1-4, 9-11;
Matthew 17:9a, 10-13

THIS WEEK IN RCIA we will discuss: Sacramental Living. We will meet on Tuesday at 7PM in the Benish Center, all are welcome! For more information, contact Kevin Pasnik at kevin.pasnik@gmail.com or 512-585-0307.

ESTA SEMANA EN RICA vamos a discutir: Festividades Nuestra Señora de Guadalupe / Misa 7pm. Nos reunimos el martes a las 7PM en la iglesia; todos son bienvenidos! Para más información en español, por favor comunicarse con Jesús Fernández Dávila al (818)441-2046, jfernand112@aol.com, o con Paola Fernández Dávila al (302)450-8685, paobaby777@gmail.com.

Mark Your Calendar For Upcoming Events!

- Our Lady of Guadalupe Celebration.....December 12
- Senior Christmas Luncheon.....December 13
- Williamson County Symphony OrchestraDecember 15
- Las Posadas BeginDecember 15

THIS WEEK IN OUR PARISH

Please visit our website at www.stmargaretmary.com to find out what's happening in the parish. Along the bottom of the home page, you can link to our church calendar of events so that you can see all the events that are planned for our parish. If you need to schedule a meeting or if you are planning an event, check the calendar to see if the meeting space is available and then send your reservation request to cramos@stmargaretmary.com.

Visite por favor nuestro sitio web en www.stmargaretmary.com. Usted podrá consultar nuestro calendario de actividades parroquiales en el enlace de la página principal. Usted puede ver allí todos los acontecimientos planeados en nuestra parroquia. Si usted planea una reunión o evento, puede verificar el calendario para ver si el espacio está disponible y enviar su solicitud al cramos@stmargaretmary.com para hacer su reservación.

Sunday, December 10

8:30 AM	MASS	Church
8:30 AM	Religious Education	RE classrooms
10:00 AM	Religious Education	RE classrooms
10:30 AM	MASS	Church
12:00 PM	Religious Education	RE classrooms
12:30 PM	MASS - Spanish	Church
2:00 PM	Catecismo Para Padres	Special Events Room
2:00 PM	CRSP Women's Formation Team	RE RM 106/108
2:00 PM	MLF Food Prep	Kitchen
2:00 PM	Our Lady of Guadalupe Altar Committee	Church Narthex
2:00 PM	Religious Education	RE classrooms
3:00 PM	Middle School Youth Group	Benish Center
5:00 PM	MASS	Church
5:30 PM	CRSP Men's Formation Team	RE RM 105/107
6:15 PM	High School Youth Group/Confirmation	Benish Center
7:00 PM	Our Lady of Guadalupe Novena	Day Chapel
8:00 PM	Our Lady of Guadalupe Altar Committee	Church Narthex

Monday, December 11

8:30 AM	MASS	Church
9:15 AM	Divine Mercy Group VI - Spanish	Day Chapel
9:30 AM	Our Lady of Guadalupe Altar Committee	Church Narthex
4:00 PM	MLF Food Prep	Kitchen
6:00 PM	Religious Education	RE classrooms
7:00 PM	Choir practice (Sat Vigil)	Special Events Room
7:00 PM	Crecimiento - Vida en el Espíritu	Benish Center
7:00 PM	Divine Mercy VIII	Confessional
7:00 PM	Our Lady of Guadalupe Novena	Day Chapel
7:30 PM	Baptism Prep Class - Spanish	RE RM 106/108
7:30 PM	King's Army	RE RM 109
7:30 PM	Ultreya	RE RM 110

Tuesday, December 12

Our Lady of Guadalupe Feast Day

3:45 AM	Matlachines	Church
4:00 AM	Mañanitas	Church
5:00 AM	Feast of Our Lady of Guadalupe Rosary - Spanish	Church
6:00 AM	Feast of Our Lady of Guadalupe - Desayuno	Benish Center
9:00 AM	Feast of Our Lady of Guadalupe Rosary - Spanish	Church Narthex
9:30 AM	Divine Mercy IX	Day Chapel
12:00 PM	Feast of Our Lady of Guadalupe Rosary - Spanish	Church Narthex
3:00 PM	Feast of Our Lady of Guadalupe Rosary - Spanish	Church Narthex
4:00 PM	MLF Food Prep	Kitchen
5:45 PM	Matlachines	Church
6:00 PM	Apariciones Guadalupanas - Profetas de Cristo	Church
6:00 PM	Religious Education	RE classrooms
6:45 PM	Matlachines	Church
7:00 PM	MASS - Bilingual	Church
7:15 PM	CRSP Committee	RE RM 105
7:15 PM	Legion of Mary	RE RM 106
7:30 PM	The Gathering	Special Events Room
8:15 PM	Alabanzas y Danza	Church
8:30 PM	Mariachi Guadalajara	Church

Wednesday, December 13

8:30 AM	MASS	Church
9:00 AM	ADORATION	Church
10:00 AM	Senior Christmas Luncheon	Benish Center
4:00 PM	MLF Food Prep	Kitchen
7:00 PM	HS Retreat Planning	RE RM 106/108
7:00 PM	MASS - Spanish	Church
7:15 PM	Legion of Mary - Spanish	RE RM 110
7:30 PM	Choir Practice (10:30)	Special Events Room
7:30 PM	Grupo de Oración Carismático	Benish Center
7:30 PM	Matlachines	Back Parking Lot

Thursday, December 14

6:00 AM	That Man Is You	Benish Center
9:15 AM	Divine Mercy Group IX - Spanish	Special Events Room
4:00 PM	MLF Food Prep	Kitchen
5:00 PM	RECONCILIATION	Confessional
6:30 PM	MASS	Church
7:00 PM	4th Degree Knights	Benish Center
7:00 PM	Choir practice (5:00 Sunday)	Special Events Room
7:00 PM	Desafío	RE RM 103
7:00 PM	Directoras de Formación	RE RM 109
7:00 PM	Guadalupanos - Directors	RE RM 105
7:00 PM	Planeamiento - Vida en el Espíritu	RE RM 104
7:15 PM	Divine Mercy Group X - Spanish	RE RM 101

Friday, December 15

8:30 AM	MASS	Church
7:30 PM	WCSO Concert	Church
4:00 PM	MLF Food Prep	Kitchen
7:00 PM	Profetas de Cristo	Benish Center
7:00 PM	Voces Profetas de Cristo	Special Events Room

Saturday, December 16

7:00 AM	Men's Prayer Group	Eucharistic Chapel
7:30 AM	Spanish Choir Practice	Church
9:00 AM	Christmas Choir Practice	Church
9:00 AM	Prayer Shawl Ministry	RE RM 105/107
9:00 AM	St. Vincent de Paul Society Conference	RE RM 106/108
10:00 AM	MLF Food Prep	Kitchen
1:00 PM	MFCC Posada	Benish Center
3:30 PM	RECONCILIATION	Confessional
5:00 PM	VIGIL MASS	Church
6:00 PM	Kids Night Out	RE RM 102



Youth of the parish are encouraged to become Altar Servers. For next weekend's schedule or for more information about serving, please contact Martha Collins at marthaicollins@yahoo.com.

Si usted tiene cualquier pregunta referente al ministerio de los monaguillos favor de hablar con Martha Collins al marthaicollins@yahoo.com.

DIRECTORY

Call 512-473-6596 to request
Anointing of the Sick or Last Rites.

Llame al 512-473-6596 para pedir la
unción de los enfermos o extremaunción.

- Office..... (512) 259-3126
- Cynthia Villarreal
Receptionist x102
- Maribel Jimenez
Receptionist (512) 259-3126
- Jean Hinojosa
Receptionist x103
- Adrian De La Cruz, Jr.
Parish Administrator..... x104
- Lilly Montes
Secretary x105
- Georgina Savage
Quinceañeras & Weddings x106
- Steve Tedesco
Maintenance..... (512) 450-8048

NEWCOMERS

If you are new to the area and have not registered with a parish, please pick up a registration form at the information center in the church Narthex or call the church office.

Matrimony: Call the church office to speak to a priest 6 months before setting wedding date.

Pastoral Council President:
Antonio Becerra, (C) 512-470-3215,
pastoralcouncil@stmargaretmary.com

Gabriel Project: (pregnancy counseling)
1-877-932-2732

Baptism, Mass Intentions & Ministry to the sick: call 512-259-3126

The Society of St. Vincent de Paul:
For financial assistance call:
512-550-1581 (Eng) 512-259-1056 (Esp)

Ministry Coordinator
Chuck Ramos
cramos@stmargaretmary.com

Faith Formation:
Pk-5th Grade:
Robin Yanez, *Director of RE*
robin@stmargaretmary.com
(W) 512-260-0162 (C) 512-296-0191
Middle School & High School:
Melanie Owens, *Director of YM*
melanie@stmargaretmary.com
(W) 512-259-3126 x110 (C) 830-203-0081
Annie Gott, *Asst Dir. of YM*
annie@stmargaretmary.com
(C) 512-784-4560

OUR MISSION STATEMENT

St. Margaret Mary Church is a warm and diverse family unified by our Roman Catholic faith through the celebration of the Holy Eucharist. Like the Apostles, we teach and proclaim the Good News of our Lord Jesus Christ and through our ministries we serve the needs of the community in Sacrament, Word, and Deed.



ANNUAL SENIOR CITIZENS CHRISTMAS LUNCHEON will take place this next Wednesday, December 13 from 10:00am-1:00pm. This luncheon is open to all senior citizens in our community. Many volunteers will be needed for this special event. If you are able to help with food items, food preparation, set-up, serving and/or clean-up, please contact **Rebecca Tovar at 512-699-9165 or Linda Tapp at 713-724-2421.**

EL ALMUERZO ANUAL DE NAVIDAD PARA LOS JUBILADOS tendrá lugar el miércoles 13 de diciembre de 10:00am-1:00pm. Todas las personas de la tercera edad de nuestra comunidad están cordialmente invitados. Necesitamos muchos voluntarios para ayudar a servir en este evento especial. Si usted puede ayudar con donativos o preparación de los alimentos, el arreglo, sirviendo y/o la limpieza, por favor comuníquese con **Rebecca Tovar al 512-699-9165 o Linda Tapp al 713-724-2421.**

END-OF-YEAR CHARITABLE DONATIONS WELCOME!

As you prepare for your holiday giving, please consider making a donation to Saint Margaret Mary. For your donation to count towards your 2017 taxes, all gifts must be received by December 31st.

ESTAREMOS ENCANTADOS DE ACEPTAR SU DONACIÓN CARITATIVA! Al preparar sus donaciones para el fin del año, por favor considere una donación a Santa Margarita Maria. Para declarar su donación a favor de sus impuestos de 2017, todas las ofrendas deben ser recibidas antes del 31 de diciembre.

A HOLIDAY TRADITION with family and friends! Don't miss this wonderful performance by the Williamson County Symphony Orchestra (WCSO) at a free holiday concert hosted by St. Margaret Mary on Friday, December 15 at 7:30 PM in the church. The WCSO will be performing many of your Christmas favorites to help you get into the spirit of the season!

UNA TRADICIÓN NAVIDEÑA con la familia y amistades! No se pierdan esta maravillosa actuación de la Orquesta Sinfónica del Condado de Williamson (WCSO) en un concierto gratuito en nuestra parroquia el viernes 15 de diciembre a las 7:30 PM en el templo. El WCSO se enorgullece en presentar varias piezas favoritas de la temporada Navideña.

•••••
• **Congratulations** to the newest members of our faith community who recently received the sacrament of baptism. Please pray that they continue to grow in Christ:

• **Felicidades** a los nuevos miembros de nuestra comunidad de fe que recientemente recibieron el sacramento del bautismo. Favor de mantenerlos en sus oraciones para que sigan creciendo en Cristo:

*Jonathan Arriaga
Morgan Miller
Zoe Navarro
Christopher Tovar*



*Jaire Aguirre
Aubrey Villarreal
Brynn Westbrook*

HAS YOUR ADDRESS OR PHONE NUMBER CHANGED? Please let us know of any recent changes by calling 512-259-3126 or email your updates to stmmc@stmargaretmary.com

Bulletin Deadline: Submit notices by noon on Friday at least two weeks prior to the Sunday in which you want the item to be published in the bulletin. Please submit bulletin notices and pulpit announcements to Lilly Montes at lilly@stmargaretmary.com.

¿HA CAMBIADO SU DIRECCIÓN O SU NÚMERO DE TELÉFONO? Por favor avisenos sobre los cambios recientes llamando 512-259-3126 o más bien envíe por correo electrónico su información al stmmc@stmargaretmary.com

FECHA LIMITE PARA EL BOLETIN: Enviar avisos hasta el mediodía del viernes por lo menos dos semanas antes del domingo en el que desea que los eventos se anuncien en el boletín. Favor de enviar los anuncios para el boletín y los anuncios que se hacen los fines de semana al nuevo editor del boletín Lilly Montes en lilly@stmargaretmary.com.

CHRISTMAS BREAK

There will be no Religious Education classes for elementary students starting Sunday, December 17, and for middle school and high school students starting December 24.

- RE classes for elementary grades will resume on Sunday, January 7.
- Faith Formation for Middle School will also resume on Sunday, Jan. 7.
- **All 2nd-year Confirmation high school students are required to attend the Confirmation Retreat scheduled for the weekend of Jan. 5-7.** High School Youth Group will resume on January 14, 2017. Please contact Melanie Owens as soon as possible at melanie@stmargaretmary.com or at 512-259-3126 for any questions.

EL PROGRAMA DE EDUCACION RELIGIOSA SE SUSPENDE DURANTE LOS DÍAS FESTIVOS DE LA NAVIDAD - No habrá clases de educación religiosa para los estudiantes de primaria iniciando el domingo 17 de diciembre, y para estudiantes de secundaria y preparatoria iniciando el 24 de diciembre.

- Las clases de catequesis para los niños en grados PK al quinto reasumirán el domingo, 7 de enero.
- Las clases para los estudiantes de la secundaria también reasumirán el domingo, 7 de enero.
- **Los alumnos que están en su 2° año de clases de confirmación, deben de asistir el Retiro de Confirmación que se llevara a cabo del 5 al 7 de enero.** Estudiantes de la preparatoria resumirán sus clases el 14 de enero. Por favor comuníquese con Melanie Owens al melanie@stmargaretmary.com o 512-259-3126 lo más pronto posible si tiene alguna pregunta.

“If you know someone who has had an abortion, express your sympathy for her loss. Assure her of God’s unconditional love, and encourage her to seek healing and forgiveness.”

-USCCB Secretariat of Pro-Life Activities
“Bridges of Mercy for Post-Abortion Healing,”
www.goo.gl/MpC7RG

““Si conoce a alguien que ha tenido un aborto, exprese compasión por su pérdida. Asegúrele el amor incondicional de Dios, y anímela a buscar sanación y perdón”.

-Secretariado de Actividades Pro-Vida de la USCCB
“Vías de misericordia para la sanación posaborto”,
www.goo.gl/tRqZhx

CATHOLIC SOCIAL TEACHING

In today’s Gospel we hear the message of John the Baptist calling us to a change of heart and reminding us that the true light and glory of the earth is Jesus the Christ. While we are busy with trees and gifts and decorations, we might be especially mindful and attentive to Christ who is present to us in the one with no home to decorate, no place for a tree, no hope of gifts. Can we give them the gift of eye contact, or asking their name or of a few moments of conversation? This might be the most important gift we can give this year for we never know the distressing disguise Jesus might use to come to us!

En el Evangelio de hoy escuchamos el mensaje de Juan el Bautista llamándonos a cambiar nuestro corazón y recordándonos que la verdadera luz y gloria de la tierra es Jesucristo. Mientras estamos ocupados con los árboles de navidad, los regalos y las decoraciones, debemos estar, especialmente enfocados y atentos a Cristo quien se presenta ante nosotros en aquel que no tiene un hogar que decorar, un lugar para un árbol ni esperanza de recibir regalos ¿Podemos nosotros darles el regalo de hacer contacto visual con ellos, o preguntarles su nombre, o platicar con ellos por algunos momentos? ¿Este puede ser el regalo más importante que podemos dar este año ya que no conocemos el disfraz de necesidad que Jesús puede que use para acercarse a nosotros!

A special announcement from His Excellency Joe Vásquez, Bishop of Austin:

Over the years, I have been personally inspired by the love that the people of our Diocese have for the Blessed Virgin Mary, and how this love is expressed in beautiful devotions across various cultures.

Therefore, in this Fatima centennial year and in the 70th year since the founding of our diocese, I have decided to consecrate the local church of the Diocese of Austin to the Immaculate Heart of Mary.

On Dec. 10, I have asked all priests and people to join me in a solemn prayer of consecration to the Mother of God, asking for her maternal help and protection. In doing so we are not only entrusting ourselves to her loving heart, but we are asking her to bring us ever closer to her Son, Jesus.

I thank you for your continued prayers for me, our Auxiliary Bishop Daniel Garcia, and for the Diocese of Austin. May God bless you.



For a copy of the consecration prayer and other resources, please visit:
www.austindiocese.org/ihmconsecration

LAS POSADAS

The traditional Mexican celebration called Las Posadas is an Advent retelling of the journey of Joseph and Mary on Christmas Eve. The re-enactment is led by Joseph and Mary and a guardian angel. The group travels in procession to seek shelter through song. The household that will host the evening's festivities are prearranged. Some of the participants sing along with pilgrims, asking the household for lodging. Others play the role of an innkeeper and reject them. Finally, the household recognizes Mary and Joseph and welcomes them. A posada concludes with festivities of a piñata, songs and food.

Las Posadas are held on nine nights that traditionally begin December 16 and end on Christmas Eve. The word "posada" means lodging or shelter in Spanish. Our parish ministries will continue this tradition with the Posadas starting on Friday, December 15 and continuing through Saturday, December 23. A schedule is posted on the parish events calendar or you may call the office for more information.

LAS POSADAS.

La tradicional celebración Mexicana llamada Las Posadas es un recuento durante el Adviento de la marcha de José y María en la Nochebuena. La representación es dirigida por José y María y un ángel de la guarda. El grupo recorre en procesión a buscar refugio a través del canto. El hogar anfitrión que recibe las festividades de la noche esta preestablecido. Algunos de los participantes cantan junto con los peregrinos pidiendo alojamiento. Otros toman el papel del posadero y los rechaza. Por último, el hogar reconoce a María y José y les da la bienvenida. Una posada concluye con las festividades de una piñata, villancicos y refrigerios. Las Posadas se celebran nueve noches que tradicionalmente comienzan el 16 de diciembre y se clausuran en la Nochebuena.

Nuestros ministerios parroquiales continúan esta tradición de las Posadas que iniciaran el viernes 15 de diciembre y continúan hasta el sábado 23 de diciembre. Para obtener información más detallada por favor llame a la oficina

PRAYER SHAWL MINISTRY

If you enjoy sewing, crochet, knitting or quilting and want to bring comfort to the sick, please consider taking part in this pro-life ministry. Please join us next Saturday, December 16th at 10AM in RE RM 105/107. FMI contact Kathleen Yucikas at (512)986-5988, kathleenak7@hotmail.com or Betty Spence at (512) 259-0309, bettyspence1932@gmail.com.

Si usted disfruta la costura, ganchillo, hacienda punto o acolchando y desea traer el consuelo a los enfermos, por favor considere la participación en este ministerio. Acompáñenos el sábado 16 de diciembre a las 10am en el salón 105/107 o comuníquese con Kathleen Yucikas al (512) 986-5988 o envíe el correo electrónico a: kathleenak7@hotmail.com para más información.

KID'S NIGHT OUT

Kathleen Yucikas and her special team of volunteers have a special evening planned for children, ages 3-11 at Kid's Night Out next Sat., December 16th from 6-9pm. The kids will get to enjoy crafts, games and movies. Please bring a snack to share. Reserve a spot for your child(ren) by calling Kathleen at (512) 986-5988 no later than 5pm on Thurs., December 14th. Space is limited to 25 kids and parents must be registered members of the parish.

NOCHE DE NINOS: Kathleen Yucikas y su equipo han programado una noche especial para los niños con edades entre los 3 y 11 años en la Noche de Niños el próximo sábado 16 de diciembre de 6-9pm. Tendremos artesanías, juegos y películas. Traiga por favor algún refrigerio para compartir. Reserve un lugar para sus niños llamando a Kathleen al (512) 986-5988 antes de las 5:00 de la tarde el jueves 14 de diciembre. El cupo es limitado a 25 niños y los padres deben ser miembros registrados de la parroquia.

Anuncio especial del Obispo José Vásquez:

A través de los años, me he sentido personalmente inspirado por el amor que la gente de nuestra Diócesis tiene por la Santísima Virgen María, y cómo este amor es expresado en las hermosas devociones de diversas culturas.

Por lo tanto, en este centenario de Fátima y en el aniversario 70 desde la fundación de nuestra diócesis, he decidido consagrar la iglesia local de la Diócesis de Austin al Inmaculado Corazón de María.

El 10 de diciembre, he pedido a todos los sacerdotes y nuestro pueblo que se unan a mí en una solemne oración de consagración a la Madre de Dios, pidiéndole su ayuda y protección materna. Al hacerlo, no solo nos encomendamos a su corazón amoroso, sino que le pedimos que nos acerque cada vez más a su Hijo, Jesús.

Gracias por sus continuas oraciones por mí, nuestro Obispo Auxiliar Daniel García y por la Diócesis de Austin. Que Dios los bendiga.

Para obtener una copia de la oración de consagración y otros recursos, visite:

www.austindiocese.org/ihmconsecration



NOVENA EN HONOR DE LA SANTISIMA VIRGEN MARÍA DE GUADALUPE

La Sociedad Guadalupana de St. Margaret Mary junto con los Ministerios Hispanos invitan a toda la comunidad a participar en la Novena bilingüe (los últimos 9 días del rezo de los 46 rosarios) en honor a la Santísima Virgen María de Guadalupe, Patrona de los no-nacidos, Emperatriz de las Américas y Estrella de la Nueva Evangelización, que se realizarán del 3 al 11 de diciembre en nuestra Parroquia. **TODOS SON BIENVENIDOS.** Si necesita más información favor de comunicarse con Alfredo Calderón (512) 228-6761 o con Paola Fernández (302)450-8685 o vea el anuncio en el sitio web de la parroquia.

NOVENA IN HONOR OF OUR LADY OF GUADALUPE

Everyone is invited to pray the Novena starting on December 3. The bilingual Rosary is prayed for nine consecutive evenings and the parish ministries listed above will host the prayer service.

ADVENT PENANCE SERVICES / CONFESIONES COMUNITARIAS

Several parishes in the area are still offering varied Advent programs and extended reconciliation times. Please check individual parish websites or call the respective church office for more information. The Diocese website has compiled a complete listing of all Penance Services in the surrounding deaneries.

Varias parroquias en el área circundante todavía están ofreciendo programas durante el Adviento variados y tiempos prolongados para la reconciliación. Por favor vea el sitio web de la diócesis o estas parroquias o llame la oficina de las parroquias para más información.

Dec. 12	1:30PM	St. Theresa, Austin - English (school)
Dec. 13	7PM	St. Louis, Austin - English/Spanish
Dec. 17	4PM	Holy Vietnamese Martyrs, Austin - English/Vietnamese
Dec. 20	7PM	St. Vincent de Paul, Austin - English

Austin Catholic Men's Conference: No Man Left Behind

As a man, do you want to be inspired, reinvigorated, and uplifted? Does your faith life need a boost? Then join close to a thousand other Catholic men, at all levels of faith, from the Austin Diocese and surrounding areas as they gather to revitalize their faith at the Sixth Annual Catholic Men's Conference. Conference speakers include Tom Peterson, Andreas Widmer, and John Pridmore.

The 6th annual **Austin Catholic Men's Conference will be held at St William Parish in Round Rock; on Saturday, February 17, 2018 from 8:30 a.m. to 4 p.m.** Tickets include refreshments, lunch, and several valuable gifts. Cost is \$45 if registering online, \$50 AT THE DOOR if tickets are still available. Group discounts are **available for cheaper tickets**; ask now, before December 10 deadline! For tickets or more information contact your parish captain (Brian Lehmkuhle at 512-986-4273) or visit the Conference web site at www.centexcatholic.com

AGING RELIGIOUS NEED YOUR HELP. In the United States today, there are more than 33,000 senior Catholic sisters, brothers and religious order priests. These religious worked tirelessly in Catholic schools, hospitals and agencies usually for little to no pay. As a result, many religious communities lack adequate savings for retirement and eldercare. Your gift to today's collection for the Retirement Fund for Religious helps provide prescription medications, nursing care and more. Please be generous.

LOS RELIGIOSOS Y RELIGIOSAS ANCIANOS NECESITAN AYUDA. En los Estados Unidos hay hoy día más de 33,000 religiosas, religiosos y sacerdotes de órdenes religiosas ya ancianos. Ellos trabajaron sin descanso en escuelas, hospitales y agencias de servicio social, muchas veces con poco o ningún sueldo. Como resultado, muchas comunidades religiosas ahora carecen de fondos para su jubilación y cuidado geriátrico. Su donativo hoy al Fondo para la Jubilación de Religiosos ayuda con las recetas médicas, cuidados de enfermería y más. Por favor sean generosos.